RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 2779/78

af 23. november 1978

om anvendelse af den europæiske regningsenhed (ERE) i retsakter på toldområdet

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 28, 43 og 235,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet (1),

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg (2), og

ud fra følgende betragtninger:

Den regningsenhed, der anvendes i retsakter på toldområdet, er defineret ved den almindelige bestemmelse C 3, i 1. del, afsnit I, i bilaget til Rådets forordning (EØF) nr. 2500/77 af 7. november 1977 om ændring af forordning (EØF) nr. 950/68 om den fælles toldtarif (3);

da denne regningsenhed henviser til en bestemt mængde fint guld, svarer den ikke længere til de valutaaftaler, medlemsstaterne har indgået; det er derfor nødvendigt at opstille en anden definition heraf inden for en rimelig frist; i betragtning af de særlige forhold, der gør sig gældende på toldområdet, kan udløbsdatoen for denne frist fastsættes til den. 1. januar 1979;

den i artikel 10 i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De europæiske Fællesskabers almindelige budget (4) definerede europæiske regningsenhed kan fuldt ud erstatte den regningsenhed, der anvendes i retsakter på toldområdet; det er under hensyn til de særlige forhold, der gør sig gældende på dette område, nødvendigt, at der fastsættes særlige bestemmelser for omregningen af den europæiske regningsenhed til national valuta;

det påhviler Rådet med henblik på en tilpasning til udviklingen i den økonomiske situation i de forskellige medlemsstater at revidere beløbene i visse bestemmelser om toldbehandling af varer, der indføres af rejsende i deres personlige bagage, samt om småindførsler uden erhvervsmæssig karakter; en sådan udvikling kan under visse omstændigheder gøre det nødvendigt at opretholde beløb udtrykt i national valuta, hvis der ikke er sket en revision inden for de fastsatte frister;

det er nødvendigt at fastsætte overgangsbestemmelser for at sikre, at overgangen fra den tidligere anvendte regningsenhed til den europæiske regningsenhed sker på den bedst mulige måde;

Revisionsretten har afgivet udtalelse —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Den europæiske regningsenhed (ERE), hvortil der henvises i de i artikel 2 omhandlede retsakter, er den, der er defineret i artikel 10 i finansforordningen af 21. december 1977 vedrørende De europæiske Fællesskabers almindelige budget.

Artikel 2

1. I alle bestemmelser på de i stk. 2 omhandlede områder betragtes beløb i regningsenheder fra den 1. januar 1979 som udtrykt i ERE med undtagelse af de beløb, som skal omregnes på grundlag af repræsentative kurser.

Indtil da udtrykkes de fortsat i den regningsenhed, der er fastsat i forordning (EØF) nr. 2500/77, og de omregnes efter de regler, der var gældende inden den 1. januar 1978.

De beløb, som er omhandlet i Rådets forordning (EØF) nr. 1544/69 af 23. juli 1969 om toldbehandling af varer, der indføres af rejsende i deres personlige bagage (5), og de beløb i bilaget, første del, afsnit II, pkt. B, i forordning (EØF) nr. 2500/77 som angår småindførsler, der ikke har erhvervsmæssig karakter, revideres inden den 1. januar 1979 af Rådet, som træffer afgørelse på forslag af Kommissionen i overensstemmelse med vedkommende bestemmelser, for at undgå, at deres værdi i national valuta forringes.

Såfremt Rådet ikke pr. 1. januar 1979 har truffet egnede foranstaltninger med hensyn til revision af de beløb, der i ovennævnte forordninger er udtrykt i regningsenheder, kan de medlemsstater, som i medfør af første afsnit skulle nedsætte beløbene i national valuta, opretholde disse.

Inden 1. januar 1979 skal de beløb, som i internationale aftaler er udtrykt i regningsenheder, i nødvendigt omfang genforhandles med de berørte tredjelande.

(1) EFT nr. C 83 af 4. 4. 1977, s. 33.
(2) EFT nr. C 56 af 7. 3. 1977, s. 70.
(3) EFT nr. L 289 af 14. 11. 1977, s. 1.
(4) EFT nr. L 356 af 31. 12. 1977, s. 1.
(5) EFT nr. L 191 af 5. 8. 1969, s. 1.

2. En gang om året fastsættes den i national valuta udtrykte modværdi af ERE til fastlæggelse af varernes tarifering eller af den gældende told med henblik på anvendelse af den fælles toldtarif, herunder toldsuspensioner, toldkontingenter — med undtagelse af de toldkontingenter, der er udtrykt i værdi inden for rammerne af de generelle præferencer — lofter og antidumpingsafgifter samt den modværdi i national valuta, der er lagt til grund for den toldmæssige behandling, der indrømmes privatpersoner i forbindelse med indførsel. De kurser, der skal anvendes, er dem, der er gældende den første arbejdsdag i oktober, med virkning fra 1. januar det følgende år.

Såfremt kursen for en national valuta ikke foreligger, anvendes den kurs, der var gældende den dag, da kursen senest blev offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

For de toldkontingenter, der er udtrykt i værdi inden for rammerne af de generelle præferencer, vil der særskilt blive fundet en passende løsning i forbindelse med vedtagelsen af den generelle toldpræferenceordning for 1979.

3. I en overgangsperiode, der udløber den 31. december 1979, vil — for varer henhørende under kapitel 22 (med undtagelse af vin — pos. 22.05), pos. 24.01, kapitel 69 samt pos. 85.25 A og pos. 91.01 i den fælles toldtarif — satsen for omregning af den regningsenhed, der anvendtes den 1. januar 1978 i henhold til forordning (EØF) nr. 2500/77, blive tilpasset satsen for omregning til ERE i to på hinanden følgende etaper, nemlig den 1. januar 1979 og den 1. januar 1980.

4. Tilpasningen af de beløb, der er udtrykt i regningsenheder i de på toldområdet vedtagne bestemmelser, bortset fra de i stk. 2 omhandlede, deres omregning til ERE samt de nærmere regler for beregningen af deres modværdi i national valuta, vil blive fastsat ved særlige bestemmelser.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 23. november 1978.

På Rådets vegne

K. GSCHEIDLE

Formand